

# Does the cross-linguistic distribution of *wh*-free relatives justify a semantic typology?

Ömer Demirok  
Boğaziçi University\*

11.11.2019

## 1 The cross-linguistic distribution of *wh*-free relatives

- In many languages, (a subset of) *wh*-clauses, despite being string-identical to *wh*-questions (1a), can refer to **entities** as in (1b).

- (1) a. Sue wonders [**what John cooked**]. [embedded *wh*-question]  
b. Sue ate [**what John cooked**]. [ *wh*-free relative]  
(i) = Sue ate the thing(s) John cooked  
(ii) ≠ Sue ate (the answer to) the question what John cooked

- These entity-denoting *wh*-clauses have been called (***wh***)-free relatives (Bresnan and Grimshaw, 1978; Groos and van Riemsdijk, 1981; Larson, 1987; Jacobson, 1995; Grosu, 1996; Caponigro, 2003; van Riemsdijk, 2017, a.o.).
- *Wh*-free relatives are not that uncommon. Paradigms like in (1) can be replicated in many genetically or geographically unrelated languages.

- (2) Nieves Mixtec (Oto-Manguan) Caponigro et al. (2013)  
a. **yō** ni-kuvaʔa ndyāyi  
who CMP-make mole  
'Who made the mole?' [ex.13] ✓ [*wh*-question]  
b. [*wh*-clause **yō** ni-kānī jērāldó] ni-kānī jwán  
who CMP-hit Geraldo CMP-hit Juan  
'The one(s) who hit Geraldo hit Juan too.' [ex.68] ✓ [*wh*-free relative]

– But, crucially, not in all languages.

- Cecchetto and Donati (2015) claim: There is an asymmetry between the two constructions: "... while there are *in-situ* interrogatives, there are no *in-situ* free relatives, although both constructions involve the same *wh*-words." (p.50)

---

\*I am grateful to Sabine Iatridou, Kai von Stechow, Danny Fox, Aron Hirsch, Maria Polinsky, Norvin Richards, David Pesetsky, Rajesh Bhatt and the audiences at NELS 47 and MIT Ling Lunch for their valuable feedback.

- What they mean is, there are languages that have *wh*-in-situ in interrogative clauses (3a) but there are no languages that have *wh*-in-situ in *wh*-free relatives (3b).

- (3) a hypothetical language
- ✓ “Sue wonders John cooked **what**”
  - × “Sue ate John cooked **what**”

- Turkish illustrates the distribution Cecchetto and Donati (2015) have in mind:

- (4) Turkish
- Suzan [Can-in **ne** pişir-diğ-in-i] merak ed-iyor  
Suzan Can-GEN **what** cook-NOMLZ-3SG-ACC wonder-IMPF  
‘Suzan wonders what Can cooked.’ ✓ [embedded *wh*-question]
  - \*Suzan [Can-in **ne** pişir-diğ-in-i] ye-di  
Suzan Can-GEN **what** cook-NOMLZ-3SG-ACC eat-PST  
Lit: ‘Suzan ate what Can cooked.’ × [*wh*-free relative]

- SPOILER: Cecchetto and Donati’s typological claim is false but **almost right**.

- I have put together a comprehensive sample of languages with *wh*-free relatives, supplementing the survey in Caponigro (2003) that only covered three well-known language families.

Table 1: Sample of languages with *wh*-free relatives

Family	Language	Reference
Finno-Ugric	Finnish, Estonian	Caponigro (2003)
	Hungarian	Caponigro (2003)
Indo-European	Albanian	Caponigro (2003)
	French, Romanian, ...	Caponigro (2003)
	German, Icelandic, ...	Caponigro (2003); Vogel (2000)
	Greek	Iatridou and Varlokosta (1998)
	Polish, Serbo-Croatian, ...	Citko (2009); Gračanin-Yuksek (2008)
Mayan	Chuj	Kotek and Erlewine (2018)
Nakh-Daghestanian	<span style="border: 1px solid black; padding: 2px;">Tsez</span>	Polinsky (2015)
Niger-Congo	Wolof	Caponigro and Heller (2007)
Oto-Manguean	Melchor Ocampo Mixtec	Caponigro et al. (2013)
	Nieves Mixtec	Caponigro et al. (2013)
Semitic	Hebrew	Caponigro (2003)
	Maltese	Sadler and Camilleri (2018)
	Palestinian Arabic	Razaq (2011)
Uto-Aztecan <i>isolate</i>	Nahuatl	Langacker (1975)
	Haida	Enrico (2003)

## 1.1 The odd one out: Tsez

- Strikingly, out of all the languages surveyed, it seems that there is only ONE language that allows *wh*-in-situ in its *wh*-free relatives:  
→ the Nakh-Daghestanian language Tsez (Polinsky, 2015).

- (5) Tsez Polinsky (2015)
- a. [hul      babi-y-ä      **jebi**      ʒek'-a-zo-r]      magalu tetʃ  
yesterday father-OS-ERG who.ABS hit-PST.INT-ATTR-LAT bread give.IMP  
Give the bread to whoever Father beat yesterday! [ex. 131, p. 291]      [*wh*-free-  
relative]
- b. už-ä      **jebi**      kid-be-r      teʃ-ä?  
boy-ERG what.ABS girl-OS-LAT give-PST.WIT.INTERR  
'What did the boy give to the girl?' [ex. 35a, p. 183]      [*wh*-question]

- Why is this {interesting, weird, suspicious}?
  - It seems that more than half of the world's languages are *wh*-in-situ in their *wh*-questions (Dryer, 2013).<sup>1</sup> Then, *wh*-free relatives seem suspiciously allergic to *wh*-in-situ.
  - Tsez also seems to be the **only** language in the sample that **allows *wh*-in-situ in its (embedded) *wh*-questions.**<sup>2</sup>
- But, is there an independent property that allows Tsez to have *wh*-free relatives but disallows many other *wh*-in-situ languages like Turkish to have *wh*-free relatives?
  - A potential clue: **the *wh*-in-situ in Tsez is island-sensitive** (Polinsky, 2015).

- (6) \*<sub>[island]</sub> **ʃa-r**      täʃ-ru      micxir] b-ok'ek'-ä      žedä?  
who-LAT give.PST.PTCP money III-steal-PST.WIT.INTERR they  
Intended: "Who<sub>1</sub> is such that they stole the money that had been given to them<sub>1</sub>?"  
[Polinsky 2015, p.191, ex.82]

- (7) \*<sub>[island]</sub> **beʃi-ʃ'**      **jebi**      b-äk'-äsi      yäʃ-zay]  
chase-SUPER.ESS who.ABS.IPL IPL-GO-RES be.PRS-WHILE  
ʃirba-bi      b-ay-ä?  
guest-PL.ABS.IPL IPL-COME-PST.WIT.INTERR  
Intended: "'Who<sub>1</sub> is s.t. the guests arrived when they<sub>1</sub> were away hunting?"  
[Polinsky 2015, p.192, ex.84]

<sup>1</sup>264 out of the 902 languages in the WALS sample are characterized as languages where interrogative phrases are 'initial in content questions' whereas 615 languages are characterized as languages where interrogative phrases are 'not initial in content questions' (Dryer, 2013)

<sup>2</sup>See Kotek and Erlewine (2018) for Chuj, Allkivi (2018) for Estonian, Huhmarniemi (2012) for Finnish, Cable (2018) for Hungarian, Borg and Azzopardi-Alexander (1997) for Maltese, Caponigro et al. (2013) for Mixtec, Shlonsky (2002) for Palestinian Arabic, and Martinović (2016) for Wolof.

- This is in contrast with the typical island-insensitive behavior of *wh*-in-situ, illustrated by Korean, Malay, and Sinhala examples below.

- (8) a. Minswu-ka [<sub>island</sub> **nwukwu**-ka ssu-n chayk-ul] sass-ni?  
 Minswu-NOM who-NOM write-REL book-ACC bought-Q  
 'Which person *x* is such that Minswu bought the books that *x* wrote?'  
*Korean* (Shin, 2005): ex.6a
- b. Kamu sayang [<sub>island</sub> perempuan yang telah berjumpa **siapa**]?  
 you love woman that already meet who  
 'Which person *x* is such that you love the woman who met *x*?'  
*Malay* (<Austronesian) (Cole and Hermon, 1998): ex.13b
- c. Oyaa [<sub>island</sub> Chitra **kaa**-ta dunna pota] da kieuwe?  
 you Chitra who-DAT give book Q read  
 'Which person *x* is such that you read the book that Chitra gave to *x*?'  
*Sinhala* (<Indo-European) (Kishimoto, 2005): ex.47a

- The island-sensitive behavior of Tsez is on a par with overt *wh*-movement, which results in degradedness when it originates in extraction islands (Ross, 1967).

(9) \*Who<sub>1</sub> did they steal [<sub>island</sub> the money that has been given to **t**<sub>1</sub>]?

- Ok, Tsez exists. Cecchetto and Donati's claim is wrong. What is there to pursue?
  - \* A fine response: Nothing. What does island-sensitivity in *wh*-questions have to do with *wh*-free relatives? It's probably a coincidence.
  - \* A fine(r?) response: All surveyed languages except Tsez have overt *wh*-movement both in their (embedded) *wh*-questions and *wh*-free relatives. And Tsez "behaves like" an overt *wh*-movement language. This is unlikely to be a coincidence.
- I go with the second.

## 1.2 A new empirical conjecture on the availability of *wh*-free relatives

### A new empirical conjecture:

(10) If a grammar exhibits **island-insensitive** behavior in its (single) *wh*-questions, it **cannot generate *wh*-free relatives**.

- Needless to say, (10) is easily falsifiable (but it is impossible to empirically show that it is right).
  - For example, the Martian dialect of Turkish in (11), if it existed, would falsify it.

- (11) The Martian dialect of Turkish (where both sentences are fine!)
- a. Deniz [<sub>wh-clause</sub> Alev-in **ne** pişir-diğ-in-i] ye-di  
 Deniz Alev-GEN what cook-NOMLZ-3SG-ACC eat-PST  
 ‘Deniz ate what Alev cooked.’
- b. [<sub>island</sub> Hale-nin **kim-e** yaz-dığ-ı mektub-u] oku-du-n?  
 Hale-GEN who-DAT write-NOMLZ-3SG letter-ACC read-PST-2  
 ‘Which person *x* is such that you read the letter that Hale wrote for *x*?’

– In an attempt to falsify (10), I have looked for variation among close relatives in two sub-families.

- The immediate relatives of Tsez are Hinuq and Khwarshi. They together form the West Tsezic branch of Tsezic languages, part of the large Dagestanian language group.
  - Hinuq and Khwarshi, unlike Tsez, exhibit island-insensitive behavior in their *wh*-questions.

- (12) a. [<sub>island</sub> išet’-i **ɬul** l-i-gu čorpa] l-ogu  
 mother.OBL-ERG who.LAT IV-do-PST.PTCP soup.IV IV-good  
 l-eč-i.  
 IV-be-PST.WIT  
 ‘Which person *x* is s.t. the soup that the mother made for *x* was good?’  
*Khwarshi* [Khalilova (2009):p.468, ex.1153a]
- b. [<sub>island</sub> iyo-y **ɬu-qo-r** toλλo goła γiy] y-oč’č’u zoq<sup>w</sup>e-y?  
 mother-ERG who-AT-LAT give-ICVB be.PTCP milk.IV IV-cold be-Q  
 ‘Which person *x* is s.t. the milk that the mother gave to *x* was cold?’  
*Hinuq* [Forker (2013):p.751, ex.1403a]

– The thorough grammars by Khalilova (2009) and Forker (2013) do not report *wh*-free-relatives. Forker writes “*Hinuq lacks specialized relative clause markers or relative pronouns.*” (p.566).

- Among Arabic languages/dialects, some are reported to have *wh*-free relatives and some are reported to exhibit island-insensitivity in their *wh*-questions.
  - These properties do **not** seem to co-occur. (I have been able to check 6 dialects, 2 of them are given below.)

- (13) Palestinian Arabic
- a. ma-ʕimlt-š [<sub>wh-clause</sub> **šuu** ma ʔinti ʕimilt]  
 NEG-I.did-NEG what that you did  
 ‘I didn’t do what you did.’ [Razaq (2011): p123. 80b]
- b. \*Mohammad darab [<sub>island</sub> ill-walad illi howwa ʕayyish **wayyn**]?  
 Mohammad hit the-boy COMP he lives where  
 ‘Which place *x* is such that Mohammad beat the boy who lives at *x*?’  
 [Abu-Jarad (2008), ex.22a]

(14) Egyptian Arabic

- a. ʔinta ʔaabilt [island ʔil-bint illi ʔitgawwizit **miin**]?  
you met.2SG.M the-girl that married.3SG.F who  
'Which person x is such that you met the girl that got married to x?'  
[Soltan (2012): ex.13a]
- b. \*Huda ʔakalit [wh-clause ʔeih Ahmad tabax-(u)]  
Huda ate.3SG.M what Ahmad cooked.3SG.M-it  
Intended: 'Huda ate what Ahmad cooked.' [Usama Soltan, *pers. comm.*]

- In short, the proposed implicational generalization has no counterexample, to the best of my knowledge.

– Moreover it *is* different from possibly right, random generalizations like (15).

(15) No human language uses the same word for 'book' and 'snow'.

– Because it is theoretically well-grounded.

## 2 A perspective from semantic composition

(16) If a grammar exhibits **island-insensitive** behavior in its (single) *wh*-questions, it **cannot generate *wh*-free relatives**.

- (16) is theoretically well-grounded because
  - *wh*-questions **can be composed without movement**
  - *wh*-free relatives **cannot be composed without movement**.
- DP-like *wh*-free relatives, e.g. (17), are on a par with definite descriptions and denote **maximal individuals** (Jacobson, 1995; Caponigro, 2003, a.o.).

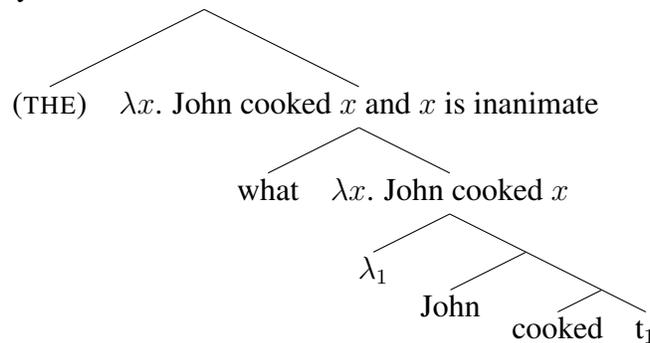
(17) Susan ate [FR what John cooked].  
= Susan ate the thing(s) John cooked.

1. The crucial step in deriving a DP-like *wh*-free relative is creating a **predicate**. This is achieved by movement, which yields  $\lambda$ -abstraction (Heim and Kratzer, 1998).
2. The *wh*-word restricts the created predicate.

(18) a. I will hire [**who** you choose].  
b. I will eat [**what** you cook].

3. Finally, definite-shift applies to this predicate.

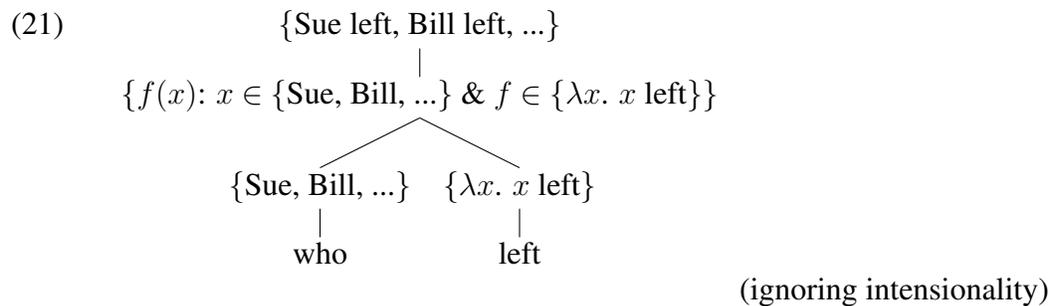
(19) the maximal entity  $x$  such that John cooked  $x$  and  $x$  is inanimate



- On the other hand, *wh*-questions like (20) denote **proposition sets** —under the influential Hamblin/Karttunen view of questions (Hamblin, 1973; Karttunen, 1977).

(20)  $\llbracket \text{who left} \rrbracket = \{\text{Bill left, Sue left, ...}\}$  (informal)

- There are various ways to compositionally build a proposition set.
- In particular, there are ways that **do not involve movement**, i.e. there are island-insensitive methods to build a proposition set.
  - \* For example, grammar can be powerful enough to perform “pointwise composition” (Hamblin, 1973). (alternatively: choice functions (Reinhart, 1997))



- But how can the way a language composes its *wh*-questions restrict its ability to form *wh*-free relatives?
  - I hypothesize that the variation concerns what *wh*-phrases can do in a given language.
    - \* Type-1: *wh*-phrases are **restrictors**, i.e. they restrict functions
    - \* Type-2: *wh*-phrases are **saturators**, i.e. they saturate functions

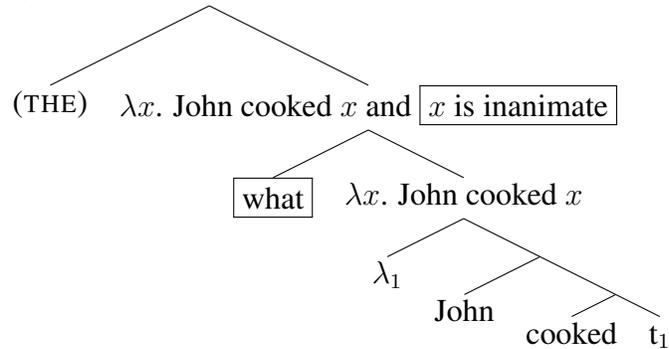
## 2.1 Type-1 *wh*-phrases

- *wh*-phrases are restrictors

$$(22) \quad \llbracket \text{what} \rrbracket = \lambda P. \text{inanimate}(x) \ \& \ P(x)$$

- We have already seen this at work in *wh*-free relatives.

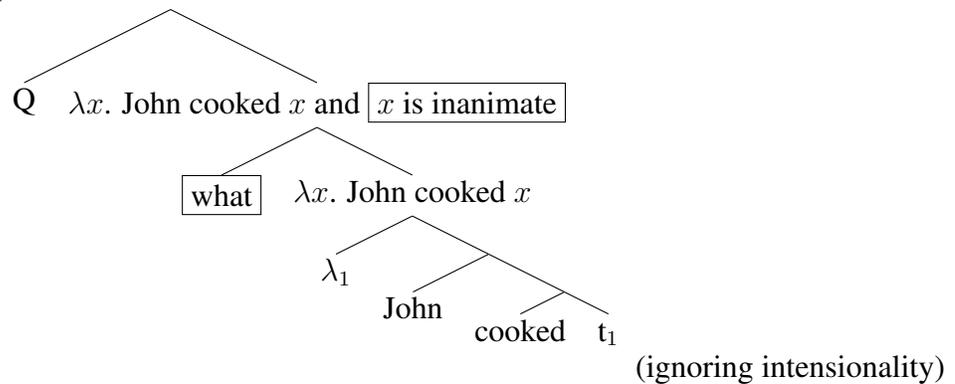
$$(23) \quad \text{the maximal entity } x \text{ such that John cooked } x \text{ and } x \text{ is inanimate}$$



- More importantly, proposition sets, too, can be composed when *wh*-phrases are restrictors (Caponigro, 2003).

- It is semantically **possible to go from properties to proposition sets**, which the Q head does below.<sup>3</sup>

$$(24) \quad \lambda p. \exists x: p = \text{John cooked } x \ \& \ x \text{ is inanimate}$$



- These languages
  - create a  $\lambda$ -abstract **via overt or covert *wh*-movement** and
  - use this  $\lambda$ -abstract to build their *wh*-questions and *wh*-free relatives

<sup>3</sup> $\llbracket Q \rrbracket = \lambda f_{\langle e, st \rangle}. \lambda p. \exists x: p = f(x)$  (Caponigro, 2003; George, 2011; Hirsch, 2016)



### 3 Correlatives: a counter-example?

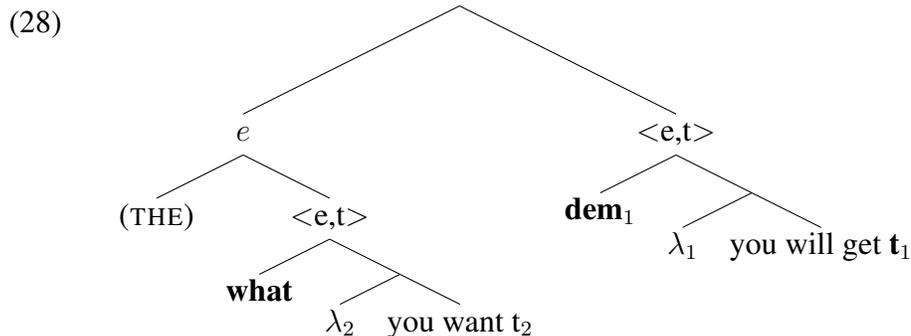
- We have pursued the hypothesis that the way a language builds its *wh*-questions may restrict its ability to form *wh*-free relatives.
  - There are important challenges to overcome. One such challenge comes from *wh*-correlatives.
- Many languages have a *wh*-construction that appears to contain a *wh*-free relative that tends to appear sentence-initially and co-occurs with a pronoun that refers to it.
  - This construction is a sub-type of correlatives (Srivastav, 1991; Dayal, 1996; Bhatt, 2003; Lipták, 2009) that I will refer to as ***wh*-correlatives**, exemplified below.

(27) Polish (Citko, 2009)

a. [Co chcesz], to dostaniesz  
 what want.2SG DEM get.2SG  
 Lit: “What you want, you will get it.” [p.52, ex.9c] [*wh*-correlative]

b. Dostaniesz [co chcesz]  
 get.2SG what want.2SG  
 “You will get what you want.” [p.52, ex.9b] [*wh*-free relative]

- The logical form for a *wh*-correlative like (27a) is usually thought to be along the lines of (28) (Izvorski, 1996).



- Under this view, *wh*-correlatives contain *wh*-free relatives and are semantically no different from them.
- Challenge: there are *wh*-in-situ languages that do not have *wh*-free relatives but have *wh*-correlatives:

(29) a. \*I will eat [FR you cook **what**]  
 b. [CORRELATIVE You cook **what**] I will eat **that**

– Why is this a challenge?

If a language exhibits island-insensitive behavior in its *wh*-questions, *wh*-clauses in *wh*-correlatives **cannot be *wh*-free relatives (i.e. entity-denoting objects)**.

- Turkish is one such language (Iatridou, 2015; Demirok, 2017). Given that it exhibits island-insensitive behavior, (30) **should not** have an LF where the *wh*-clause features a *wh*-movement that yields a property.

(30) [John **ne** pişir-se] Mary **onu** ye-r  
John what cook-COND Mary DEM.ACC eat-AOR  
Lit: If John cooks what, Mary eats that.  
“Mary eats whatever John cooks.”

**How do we know we still have a *wh*-correlative when there is no overt pronoun?**

(31) Ne pişir-se-n ye-r-im  
what cook-COND-2SG eat-AOR-1SG  
“I will eat whatever you cook.”

Iatridou (2015): If it doesn’t survive in any case/DP position, it is not a *wh*-free relative.

(32) [Kim gel-ir-se] \*(onun) **ile** konuş-ur-uz  
who come-AOR-COND 3SG.GEN with speak-AOR-1PL  
‘We will speak with whoever comes.’

- As a matter of fact, there are two hypotheses on why (33) (from (32)) may be bad.

(33)

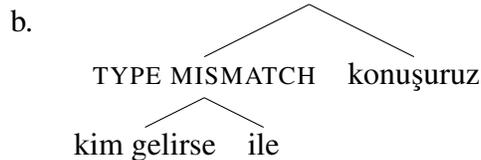
```
graph TD
    Root[ ] --- Node1[×]
    Root --- Node2[konuşuruz]
    Node1 --- Node3[kim gelirse]
    Node1 --- Node4[ile]
```

1. It is a mismatch in **syntactic category**: the postposition wants a DP but the *wh*-clause does not have the right category. (i.e. possibly (33) is semantically convergent)
2. It is a mismatch in **semantic type**: the postposition *ile* wants to combine with a type *e* argument, but the *wh*-clause does not have the right type.
  - The Turkish case at hand is not very telling as to which one is responsible for the ungrammaticality, if not both.
  - But Laz (<South Caucasian) is.

- (34) Laz (Ismail Bucaklışı, p.c.)
- a. [<sub>wh-clause</sub> mi na moxt'u] **himu-şk'ala** vixap'ari.  
 who.NOM COMP come.PST.3SG DEM.NOM-with speak.PST.1SG  
 Lit: 'Who came, I spoke with him.' [*wh*-correlative]
- b. [<sub>relative clause</sub> e na moxt'u]-şk'ala vixap'ari.  
 e COMP come.PST.3SG-with speak.PST.1SG  
 'I spoke with the one who came.' [null headed relative]
- c. \* [<sub>wh-clause</sub> mi na moxt'u]-şk'ala vixap'ari.  
 who.NOM COMP come.PST.3SG-with speak.PST.1SG  
 Intended: I spoke with who(ever) came. × [*wh*-free relative]

- Both the null headed relative and the *wh*-clause in *wh*-correlatives are finite *na*-clauses.
  - There is no obvious syntactic category difference between the two.
  - Despite this, only the null headed relative can complement the postposition *şk'ala* 'with'. The *wh*-clause cannot.
- This plausibly suggests that (34c) is bad because the *wh*-clause **does not have the right semantic type to be there**.
- If the *wh*-clause in a *wh*-correlative does not have a DP-meaning (entity or generalized quantifier), what could it possibly denote?  
 → it can denote **a proposition-set** (i.e. a *wh*-question)

- (35) a. [Kim gel-ir-se] \*(onun) **ile** konuş-ur-uz  
 who come-AOR-COND 3SG.GEN with speak-AOR-1PL  
 'We will speak with whoever comes.'

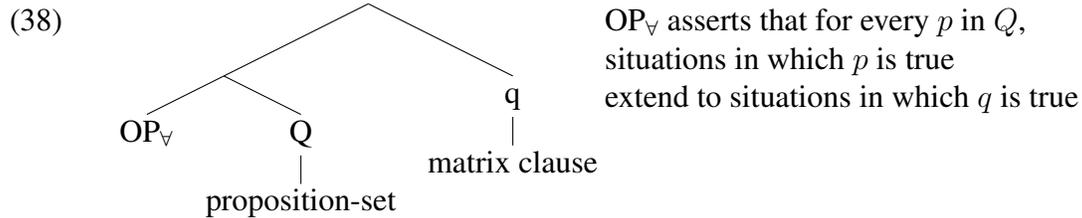


- How can a proposition-set contribute to the meaning of *wh*-correlatives?
  - The insight comes from Rawlins (2013) who argues that unconditionals like (36) are interpreted as conjunctions of conditional statements, as in (37).

(36) Whoever comes to the party, we'll have fun.

(37) [If Bill comes to the party, we'll have fun] &  
 [If Sue comes to the party, we'll have fun], ...

- Here is an LF sketch that achieves this for *wh*-correlatives (grossly simplified from Rawlins).



- The interpretation of the pronoun is contextually retrieved (it is an E-type pronoun (Heim, 1990; von Stechow, 2004))

- (39) [John **ne** pişir-se] Mary **onu** ye-r  
 John what cook-COND Mary DEM.ACC eat-AOR  
 Lit: If John cooks what, Mary eats that.  
 “Mary eats whatever John cooks.”  
 = situations in which John cooks pasta extend to situations in which Mary eats **the thing John cooks in those situations** &  
 situations in which John cooks soup extend to situations in which Mary eats **the thing John cooks in those situations** & ...

- In short, *wh*-correlatives may not be a counterexample, after all.
  - The presence of *wh*-correlatives in a given language does not necessarily mean that *wh*-clauses can have property/predicate denotations in that language.
  - It is possible to give a compositional semantics to *wh*-correlatives that does not involve relativization of any sort.

## 4 Conclusion and Remaining Questions

- I proposed a semantic typology for *wh*-phrases that predicts whether *wh*-free relatives may or may not exist in a given language.
  - I also presented the sketch of an alternative analysis for *wh*-correlatives, which otherwise pose a challenge to the proposed typology.
- **Is the semantic typology justified?** Early to say before we address these issues:
  - (mostly language-particular) differences between *wh*-free relatives and embedded interrogative clauses
  - island-insensitive behaviour in multiple-*wh*-questions of *wh*-fronting languages
  - overt pied-piping in *wh*-fronting languages
  - type-shift from type-1 *wh*-phrases to type-2 *wh*-phrases and vice versa

## References

- Abu-Jarad, Hassan A. M. 2008. Wh-movement in Palestinian Arabic. *Journal of Al-Azhar University* 10:49–62.
- Allkivi, Kais. 2018. Pronominal Doubling in Estonian Complex Wh-Questions. *Linguistica Uralica* 45:81–103.
- Bhatt, Rajesh. 2003. Locality in correlativization. *Natural Language and Linguistic Theory* 21(3):485–541.
- Borg, Albert, and Marie Azzopardi-Alexander. 1997. *Maltese*. Routledge.
- Bresnan, Joan, and Jane Grimshaw. 1978. The Syntax of Free Relatives in English. *Linguistic Inquiry* 9:331–391.
- Cable, Seth. 2018. Wh-Fronting (in Hungarian) is Not Focus-Fronting. Manuscript. University of British Columbia. Vancouver, BC. [ling.auf.net/lingbuzz/000674].
- Caponigro, Ivano. 2003. Free Not to Ask: On the Semantics of Free Relatives and Wh-Words Cross-linguistically. Doctoral Dissertation, UCLA.
- Caponigro, Ivano, and Daphna Heller. 2007. The Non-Concealed Nature of Free Relatives: Implications for Connectivity in Specificational Sentences. In *Direct compositionality*, ed. Chris Barker and Pauline Jacobson. Oxford:New York.
- Caponigro, Ivano, Harold Torrence, and Carlos Cisneros. 2013. Free Relative Clauses in Two Mixtec Languages. *International Journal of American Linguistics* 79:61–96.
- Cecchetto, Carlo, and Caterina Donati. 2015. *(Re)labeling*. MIT Press.
- Charlow, Simon. 2017. The scope of alternatives: Indefiniteness and islands. *Linguistics and Philosophy* .
- Citko, Barbara. 2009. What don't wh-questions, free relatives, and correlatives have in common? In *Correlatives Cross-Linguistically*, ed. Anikó Lipták, 51–79. John Benjamins Publishing Company.
- Cole, Peter, and Gabriella Hermon. 1998. The typology of wh-movement - wh-questions in Malay. *Syntax* 1:221–258.
- Dayal, Veneeta. 1996. *Locality in wh quantification: Questions and relative clauses in hindi*. Dordrecht: Kluwer.
- Demirok, Ömer. 2017. A Compositional Semantics for Turkish Correlatives. In *Proceedings of the 34th West Coast Conference on Formal Linguistics*, ed. Aaron Kaplan et al., 159–166. Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project.
- Dryer, Matthew S. 2013. Position of interrogative phrases in content questions. In *The world atlas of language structures online*, ed. Matthew S. Dryer and Martin Haspelmath. Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. URL <http://wals.info/chapter/93>.
- Enrico, John. 2003. *Haida Syntax*, volume 1. University of Nebraska Press.
- von Stechow, Kai. 2004. A minimal theory of adverbial quantification. In *Context-dependence in the analysis of linguistic meaning*, ed. Hans Kamp and Barbara Partee, 137–175. John Benjamins.

- Forker, Diana. 2013. *A Grammar of Hinuq*. Mouton Grammar Library.
- George, Benjamin Ross. 2011. Question embedding and the semantics of answers. Doctoral Dissertation, UCLA.
- Gračanin-Yukse, Martina. 2008. Free Relatives in Croatian: An Argument for the Comp Account. *Linguistic Inquiry* 39:275–294.
- Groos, Anneke, and Henk van Riemsdijk. 1981. Matching effects in free relatives: a parameter of core grammar. In *Theory of Markedness in Generative Grammar*, ed. Adriana Belletti et al., 171–216.
- Grosu, Alexander. 1996. The Proper Analysis of “Missing-P” Free Relative Constructions. *Linguistic Inquiry* 27:257–293.
- Hamblin, Charles L. 1973. Questions in Montague English. *Foundations of Language* 1:41–53.
- Heim, Irene. 1990. E-type pronouns and donkey anaphora. *Linguistics and Philosophy* 13:137–177.
- Heim, Irene, and Angelika Kratzer. 1998. *Semantics in Generative Grammar*. Oxford: Blackwell.
- Hirsch, Aron. 2016. A compositional semantics for wh-ever free relatives. In *Proceedings of SuB 20*, ed. Polina Berezovskaya et al., 341–358.
- Huhmarniemi, Saara. 2012. Finnish A'-movement- Edges and Islands. Doctoral Dissertation, University of Helsinki.
- Iatridou, Sabine. 2015. On conditionals, like the other sabine. Talk at the 1st workshop on Turkish, Turkic and the languages of Turkey (Tu+ 1), UMass-Amherst.
- Iatridou, Sabine, and Spyridoula Varlokosta. 1998. Pseudoclefts crosslinguistically. *Natural Language Semantics* 6:3–28.
- Izvorski, Roumyana. 1996. The Syntax and Semantics of Correlative Proforms. In *Proceedings of NELS 26*, 133–147. Amherst, Massachusetts, GLSA.
- Jacobson, Pauline. 1995. On the quantificational force of english free relatives. In *Quantification in natural languages*, ed. Emmon Bach, Eloise Jelinek, Angelika Kratzer, and Barbara Partee, 451–486. Dordrecht: Kluwer.
- Karttunen, Lauri. 1977. Syntax and semantics of questions. *Linguistics & Philosophy* 1:37–44.
- Khalilova, Zaira. 2009. *A Grammar of Khwarshi*. LOT.
- Kishimoto, Hideki. 2005. Wh-in-Situ and Movement in Sinhala Questions. *Natural Language & Linguistic Theory* 23:1–51.
- Kotek, Hadas, and Michael Yoshitaka Erlewine. 2018. Non-interrogative wh-constructions in Chuj (Mayan). In *Proceedings of WSCLA 21*.
- Kratzer, Angelika, and Junko Shimoyama. 2002. Indeterminate pronouns: The view from Japanese. In *Proceedings of the 3rd Tokyo Conference on Psycholinguistics*, ed. Yukio Otsu, 1–25. Tokyo: Hituzi Syobo.

- Krifka, Manfred. 2011. Questions. In *Semantics: An international handbook of natural language meaning*, ed. K. von Stechow, C. Maienborn, and P. Portner, 1742–1785. de Gruyter.
- Larson, Richard K. 1987. “Missing Prepositions” and the Analysis of English Free Relative Clauses. *Linguistic Inquiry* 18:239–266.
- Lipták, Anikó. 2009. The landscape of correlatives: An empirical and analytical survey. In *Correlatives Cross-Linguistically*, ed. Anikó Lipták, 1–48. John Benjamins.
- Martinović, Martina. 2016. Wolof wh-movement at the syntax-morphology interface. *Natural Language & Linguistic Theory* 35:205–256.
- Polinsky, Maria. 2015. *Tsez Syntax: A Description*. Manuscript.
- Rawlins, Kyle. 2013. (Un)conditionals. *Natural Language Semantics* 40:111–178.
- Razaq, Issa M. M. Abdel. 2011. Who is what and what is who: the morpho-syntax of Arabic wh. Doctoral Dissertation, Queen Mary University of London.
- Reinhart, Tanya. 1997. Quantifier scope: How labor is divided between QR and choice functions. *Linguistics and Philosophy* 20:335–397.
- van Riemsdijk, Henk. 2017. Free Relatives. In *The Blackwell Companion to Syntax 2*, ed. Martin Everaert and Henk van Riemsdijk. Oxford: Blackwell.
- Rooth, Mats. 1992. A Theory of Focus Interpretation. *Natural Language Semantics* 1:75–116.
- Ross, John Robert. 1967. Constraints on variables in syntax. Doctoral Dissertation, MIT.
- Sadler, Louisa, and Maris Camilleri. 2018. Free relatives in Maltese. *Brill’s Journal of Afroasiatic Languages and Linguistics* 10:115–159.
- Shin, Jee-Youn. 2005. Wh-Constructions in Korean: A Lexical Account. In *Toronto Working Papers in Linguistics*, volume 25, 48–57.
- Shlonsky, Ur. 2002. Constituent Questions in Palestinian Arabic. In *Themes in Arabic and Hebrew Syntax*, ed. J. Ouhalla and U. Shlonsky. Springer, Dordrecht.
- Soltan, Usama. 2012. On licensing wh-scope: wh-questions in Egyptian Arabic revisited. In *Arabic language and linguistics*, ed. Reem Bassiouney and E. Graham Katz, volume 99. Washington, DC : Georgetown University Press.
- Srivastav, Veneeta. 1991. The syntax and semantics of correlatives. *Natural Language and Linguistic Theory* 9:637–686.
- Vogel, Ralf. 2000. Free relatives in OT syntax. In *Resolving Conflicts in Grammars: Optimality Theory in Syntax, Morphology, and Phonology*, ed. Gisbert Fanselow and Caroline Féry, 119–162. Hamburg: Helmut Buske Verlag.
- Xiang, Yimei. 2017. Interpreting questions with non-exhaustive answers. Doctoral Dissertation, Harvard University.